



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/7/2023

ORG1710OP

Código de validación/Balidazio kodea

44206K625T336W420D69



**2023KO AZAROAREN 21EAN EGINDAKO
OHIKOA BILKURAREN AKTA**

**ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA
CELEBRADA EL DÍA 21 DE NOVIEMBRE
DE 2023**

Asistentes/Etorritakoak

ALCALDE/ALKATEA

JUAN CARLOS ABASCAL CANDÁS

CONCEJALES/ZINEGOTZIAK

MÓNICA MARTÍN-LORENTE RABANETE

PAUL YARZA AGIRREGOMEZKORTA

JULEN DOMÍNGUEZ SÁNCHEZ

FRANCISCO JAVIER SÁNCHEZ GÓMEZ

ALBERTO GARCIA ABAD SÁNCHEZ

BEATRIZ GÁMIZ MATA

JOL GUIASOLA GARAY

RICARDO MARTIN LOPEZ

MIGUEL LEDESMA PIÑEIRO

ROSA MARIA CID SEARA

HARRI ARAIZTEGI ARRIZABALAGA

SECRETARIO/A HABILITADO/A/IDAZKARI GAITUAK

BLANCA BARRAGÁN

INTERVENTORA/KONTUHARTZAILEA

ALEJANDRO NICOLAS SARMIENTO CARRIÓN

DIRECTORA/ZUZENDARIA

ROSALÍA HERRERA YUSTE

Ausentes/Etorri ez direnak

DANIEL SALAZAR IRUSTA

IDOIA GOICOETXEA GURIDI

MIKEL CANTERO VIDAL

JOANNA DIAZ BENITO

ASIER IBAIBARRIAGA APOITA

JOSE MANUEL LÓPEZ CONDE

Udaletxeko bilkura aretoan, 2023ko azaroaren 21ean 10:00ean, orrialdearen hasieran adierazten diren Udaleko kideak lehenengo deialdian bildu dira, Ohikoa bilkuran.

Idazkari Gaituak bilera hasteko behar besteko quoruma dagoela frogatu ondoren, Alkateak bilkurari hasiera eman dio eta publikoa dela adierazi du. Jarraian gai-zerrendako gaiak aztertzeari ekin dio.

1. BILKURAN DAUDEN PERTSONEI EGUNEKO GAI-ZERRENDAKO EDOZEIN GAIREKIN ZERIKUSIA DUEN EDOZER GAUZA GARRANTZITSU JAKITERA EMATEKO ALKATEAREN GONBIDAPENA

Bilkuran dauden pertsonei eguneko gai-zerrendako edozein gairekin lotutako edozein interes zuzen eta garrantzitsu jakitera emateko alkateak egin dien gonbidapenari pertsona horiek erantzun diote ez dela beraian gertatzen abstenitzera behartzen duen inolako arrazoirik.

Bilkura publikoa da eta herritarrei irekia.

2. 2023/10/24AN EGINIKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

En el salón de sesiones de la Casa Consistorial, a las 10:00 del día 21 de noviembre de 2023, en primera convocatoria, se reúnen los/as miembros de la Corporación antes citados/as, en sesión Ordinaria .

Una vez comprobada por la Secretaria Habilitada la existencia de quórum necesario para poder iniciar la sesión, el Alcalde abre la misma y la declara pública. Seguidamente se procede a tratar los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1. INVITACIÓN A LAS PERSONAS ASISTENTES A QUE COMUNIQUEN CUALQUIER INTERÉS RELEVANTE QUE PUDIERA EXISTIR EN RELACIÓN CON CUALQUIERA DE LOS ASUNTOS INCLUIDOS EN EL ORDEN DEL DÍA DE LA SESIÓN

A la invitación del Alcalde para que las personas asistentes a esta sesión comuniquen si tienen un interés relevante en relación con cualquiera de los asuntos incluidos en el orden del día, responden que no concurre en ellas causa alguna que les obligue abstenerse.

La sesión es pública y abierta a la ciudadanía.

2. APROBACIÓN DEL ACTA DE FECHA 24/10/2023



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

*Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta*

AYT/CIH/7/2023

ORG17I0OP

Código de validación/Balidazio kodea
442O6K625T336W420D69



BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
PP: Aldekoak 2	PP: A favor 2
EH Bildu: Aldekoak 1	EH Bildu: A favor 1
Elkarrekin Ermua: Aldekoak 2	Elkarrekin Ermua: A favor 2
PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5	PSE-EE/PSOE: A favor 5
EAJ/PNV: Aldekoak 2	EAJ/PNV: A favor 2
<u>Lehenengo erabakia:</u> "Kontuak-Ogasuneko Berariazko Batzordea 2023/10/24an eginiko bilkuraren akta onestea, Toki-erakundeen Antolaketa, Jarduera eta Lege-erregimenari buruzko Araudiaren 36. artikuluan eta Udal Organoen Erregelamenduaren 43.ean ezarritakoari jarraituz".	<u>Primer acuerdo:</u> "Aprobar el acta de la sesión de Comisión Especial de Cuenta-Hacienda, celebrada en fecha 24/10/2023 , conforme a lo preceptuado en los artículos 36 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales y 43 del Reglamento orgánico propio de la Corporación".
3. KREDITU TRANSFERENTZIAKO 2. ESPEDIENTEAN JASOTAKO 2023KO AURREKONTUAREN 7. ALDAKETARI BURUZKO 3682/2023 DEKRETUAREN BERRI EMATEA	3. DACIÓN DE CUENTA DEL DECRETO 3682/2023 DE MODIFICACIÓN Nº 7 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2023 EXPEDIENTE Nº 2 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS
4. KREDITU TRANSFERENTZIAKO 2. ESPEDIENTEAN JASOTAKO 2023KO AURREKONTUAREN 7. ALDAKETARI BURUZKO EGONKORTASUN TXOSTENA	4. INFORME DE ESTABILIDAD SOBRE MODIFICACIÓN Nº 7 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2023 EXPEDIENTE Nº 2 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS

5. KREDITU TRANSFERENTZIAKO 3. ESPEDIENTEAN JASOTAKO 2023KO AURREKONTUAREN 8. ALDAKETARI BURUZKO EBAZPEN-PROPOSAMENA

5. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN DE LA MODIFICACIÓN Nº 8 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2023 EXPEDIENTE Nº 3 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
PP: Abstenzioak 2	PP: Abstenciones 2
EH Bildu: Abstenzioak 1	EH Bildu: Abstenciones 1
Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 2	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 2
PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5	PSE-EE/PSOE: A favor 5
EAJ/PNV: Aldekoak 2	EAJ/PNV: A favor 2

Bigarren erabakia:

Udal Saitetako Zuzendaritzen proposamenez, indarrean dagoen udal-aurrekontua aldatu beharra aztertu da, ordaintzeko krediturik ez duten edo nahikoa ez duten gastuak egin behar direlako, eta ezingo dira hurrengo ekitaldira arte atzeratu, udalaren interesei kalterik egin gabe.

Kontu-hartzaile ordeak egindako txostenaren arabera, murriztu nahi diren partidetan kreditu nahikoa dago.

Kontuan hartu da, Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundearen Aurrekontuei buruzko 10/2023 Foru Arauaren 29.4 artikulua eta Aurrekontua Betearazteko Udal

Segundo acuerdo:

Examinada la necesidad de modificación del presupuesto municipal en vigor, propuesta por las Direcciones de del Áreas Municipales, ante la necesidad de efectuar gastos para los que no existe crédito de pago consignado o el existente es insuficiente, no pudiendo ser demorados hasta el ejercicio siguiente sin perjuicio para los intereses municipales.

Considerando que, según el informe emitido por la Interventora accidental existe crédito suficiente en las partidas que se pretende minorar.

Considerando que, según el art. 29.4 de la Norma foral 10/2023, Presupuestaria de las Entidades locales del Territorio Histórico de Bizkaia, y del artículo 11.5 de la



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/7/2023

ORG17100P

Código de validación/Balidazio kodea

442O6K625T336W420D69



Arauaren 11.5 artikulua. Horiek onartzeko eskumena udalbatzari dagokio, inbertsio errealetarako diru-izendapenak murrizten baitituzte.

Udalbatzari proposatzen diot indarrean dagoen udal-aurrekontua 89.319,67 eurotan aldatzea, kreditu-transferentzia bidez, ondoren zehazten diren partida eta zenbatekoetan:

Norma Municipal de Ejecución Presupuestaria, la competencia para su aprobación corresponde al Pleno de la Corporación, dado que minoran consignaciones para inversiones reales.

Propongo al Pleno de la Corporación la modificación del presupuesto municipal en vigor por un importe total de 89.319,67 Euros mediante transferencia de crédito, en las partidas y cuantías que a continuación se detalla:

ESTADO DE GASTOS (Transferencia Negativa)		
PARTIDA	CONCEPTO	IMPORTE €
1511.601.25	Arquitectura. Senda Verde	-60.000,00
1721.210.01	Homologación del Camino Real de Ermua a Zenarruza	-14.700,00
9221.227.07	Estudios y trabajos técnicos	-10.650,00
9251.212.00	Mantenimiento de maquinaria, instalaciones y utillaje	-1.469,67
9251.221.03	Suministro de gas	-2.500,00
Total transferencia negativa		-89.319,67
ESTADO DE GASTOS (Transferencia Positiva)		
PARTIDA	CONCEPTO	IMPORTE €
3333.623.02	Lobiano Kultur Gunea	74.700,00
4200.415.01	Debegesa	13.827,95
1621.721.01	Mancomunidad Debabarrena	791,72
Total transferencia positiva		89.319,67

GASTUEN EGOERA (Transferentzia negatiboa)		
PARTIDA	KONTZEPTUA	ZENBATEKOA
1511.601.25	Arkitektura. Bide Berdea	-60.000,00
1721.210.01	Ermutik Zenarruzarako Errege Bidearen homologazioa	-14.700,00
9221.227.07	Azterlanak eta lan teknikoak	-10.650,00
9251.212.00	Makineria, instalazioak eta lanabesak mantentzea	-1.469,67
9251.221.03	Gas-hornidura	-2.500,00
Transferentzia negatiboa guztira		-89.319,67
GASTUEN EGOERA (Transferentzia Positiboa)		
PARTIDA	KONTZEPTUA	ZENBATEKOA
3333.623.02	Lobiano Kultur Gunea	74.700,00
4200.415.01	Debegesa	13.827,95
1621.721.01	Debarrena Mankomunitatea	791,72
Transferentzia positiboa guztira		89.319,67

6. **KREDITU TRANSFERENTZIAKO 3. ESPEDIENTEAN JASOTAKO 2023KO AURREKONTUAREN 8. ALDAKETARI BURUZKO EGONKORTASUN TXOSTENA**

6. **INFORME DE ESTABILIDAD DE LA MODIFICACIÓN Nº 8 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2023 EXPEDIENTE Nº 3 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS**

Beste gairik ez dagoenez aztertzeke, bilkura amaitutzat eman da 10:25 direnean eta nik, Idazkari gaituak naizenez legez, jasotako guztiaren fede ematen dut.

No habiendo más asuntos a tratar, se da por finalizada la sesión levantándose la misma a las 10:25 del día de la fecha, de todo lo cual yo como Secretaria habilitada, doy fe.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

**Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda**

***Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta***

AYT/CIH/7/2023

ORG17I0OP

Código de validación/*Balidazio kodea*
442O6K625T336W420D69



*Akta honek lau horri ditu alde bietatik
idatzita eta 21etik 27ra zenbakituta.*

Consta esta acta de cuatro folios
escritos por ambas caras, que lleva número
21 al 27.